우리말 어휘의 시간을 읽다

통신

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

소식을 전함.

문헌의 첫 기록
17세기

수록 용례
13개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 20자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '통신'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다. 아래 문헌의 뜻 구분은 원자료를 따르며, 오늘날의 뜻과 다를 수 있습니다.

> 소식을 전함.

통신의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

통신의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
통신 사전 표기 요약	—	—	●→	●	●→	●→
通信 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 통신
  17세기18세기19세기20세기현재
- 通信
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종

통신, 通信

통신의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘통신’은 17세기부터 한글로 표기된 ‘통신’으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘通信’도 나타난다.

뜻과 쓰임

‘통신’은 본래 나라와 나라 사이의 사절 또는 소식을 전함의 의미로 사용되었는데, 19세기 말에 전화, 전보, 우편 등 근대적 매체를 통하여 정보나 소식을 전함의 의미를 새롭게 얻게 되었다.

문헌 속의 통신

전체 용례 13개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

통신사(通信使). 나라와 나라 사이의 사절. 문헌의 뜻 · 전체 4개

17세기 통신 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
통신

출처 18세기 후반 일동장유가 1:39ㄴ

용례 01

문헌 용례

무진년의 통신 갓던 문ᄉᆞ의게 뭇ᄉᆞ와.

현대어 풀이

무진년에 통신 갔던 문사에게 물어.

출처 18세기 후반 일동장유가 1:41ㄱ

용례 02

문헌 용례

그히년 통신 갈 제 제슐관 니현이가.

현대어 풀이

기해년 통신 갈 때 제술관 이현이가.

19세기 통신 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

통신

출처 19세기 대명영렬전 3:42ㄴ

용례 03

문헌 용례

두 쟝슈를 녜로 대졉ᄒᆞ여 보내지 아니ᄒᆞ고 ᄌᆞ조 통신을 보내여시대.

현대어 풀이

두 장수를 예로 대접하여 보내지 않고 자주 통신을 보내었으되.

출처 19세기 대명영렬전 3:43ㄱ

용례 04

문헌 용례

내 다라난 군ᄉᆞ를 달ᄅᆡ여 두고 통신을 잡아 두어시니.

현대어 풀이

내 달아난 군사를 달래어 두고 통신을 잡아 두었으니.

소식을 전함. 문헌의 뜻 · 전체 4개

19세기 통신 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

통신

출처 1832 의성김씨학봉종가언간 37

용례 05

문헌 용례

이 ᄆᆞ의도 역딜 드다 ᄒᆞ오니 더고나 통신을 못 ᄒᆞ올소이다.

현대어 풀이

이 마의도 역질 들었다 하니 더구나 통신을 못 하겠습니다.

20세기 통신 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

통신

출처 1911 월하가인 38

용례 06

문헌 용례

돈 ᄒᆞᆫ푼 져츅이 업슬ᄲᅮᆫ더러 고향 통신을 일졀 아니 ᄒᆞ야 ᄒᆞ던 터인ᄃᆡ.

현대어 풀이

돈 한 푼 저축이 없을 뿐더러 고향 통신을 일절 안 하던 터인데.

출처 1912 재봉춘 2:104

용례 07

문헌 용례

이런 사람을 밋고 잇다가ᄂᆞᆫ 우리 마누라 병이 나키커녕 성ᄒᆞᆫ 쌀ᄭᅡ지 말나 죡을 터이니 ᄂᆡ가 직졉으로 통신을 ᄒᆞᆯ 슈박게ᄂᆞᆫ 업스나.

현대어 풀이

이런 사람을 믿고 있다가는 우리 마누라 병이 낫기는커녕 성한 딸까지 말라 죽을 터이니 내가 직접으로 통신을 할 수밖에는 없으나.

출처 1913 금의쟁성 35

용례 08

문헌 용례

내가 미리 통신은 ᄒᆞ엿지마는 이 편지는 ᄉᆞ실상으로 통정ᄒᆞᄂᆞᆫ 것일다.

현대어 풀이

내가 미리 통신은 하였지만 이 편지는 사실상으로 통정하는 것이다.

우편이나 전신, 전화 따위로 정보나 의사를 전달함. 문헌의 뜻 · 전체 5개

19세기 통신 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

통신

출처 1897 독립신문 9월 25일 3면

용례 09

문헌 용례

우쳬 통신이 문명 정치의 뎨일 긴무라.

현대어 풀이

우체 통신이 문명 정치의 제일 긴한 업무이다.

출처 1898 독립신문 5월 3일 3면

용례 10

문헌 용례

우톄가 확쟝되야 옹톄ᄒᆞᆫ 것 업시 ᄉᆞ면팔방으로 통신이 될 터이라.

현대어 풀이

우체가 확장되어 옹체한 것 없이 사면팔방으로 통신이 될 터이다.

20세기 통신, 通信 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

통신, 通信

출처 1907 경향신문 7월 12일 4면

용례 11

문헌 용례

통감부 통신 관리국에셔 몰셔 우편물(沒書 郵便物)을 쳐단ᄒᆞ기 위ᄒᆞ야.

현대어 풀이

통감부 통신 관리국에서 몰서 우편물을 처단하기 위하여.

출처 1907 경향신문 9월 27일 3면

용례 12

문헌 용례

즁로에 마달령(馬達嶺)이 험ᄒᆞ여 우톄 통신이 불편ᄒᆞ니.

현대어 풀이

중로에 마달령이 험하여 우체 통신이 불편하니.

출처 1909 포와유람기 26

용례 13

문헌 용례

郵便 通信은 每朔에 桑港 來信이 四五 次이오.

현대어 풀이

우편 통신은 한 달에 샌프란시스코에서 소식이 오는 게 4, 5차이고.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

통신의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 최경옥 2003 《한국개화기근대외래한자어의 수용연구》 제이앤씨

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 통신의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

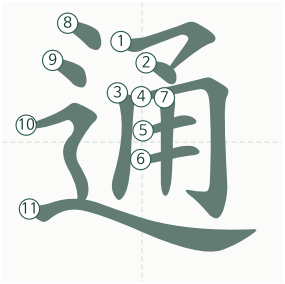
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

通

뜻·음 통할 통

총 11획 · 부수 辶





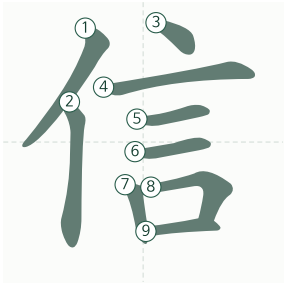
hanja.wordrow.kr/한자/通/

信

뜻·음 믿을 신

총 9획 · 부수 人





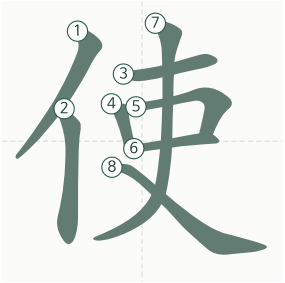
hanja.wordrow.kr/한자/信/

使

뜻·음 하여금·부릴 사

총 8획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/使/

沒

뜻·음 빠질 몰

총 7획 · 부수 水





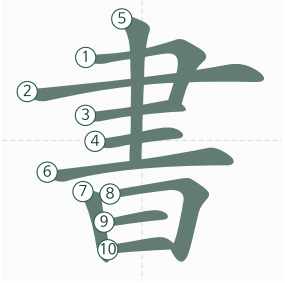
hanja.wordrow.kr/한자/沒/

書

뜻·음 글 서

총 10획 · 부수 日





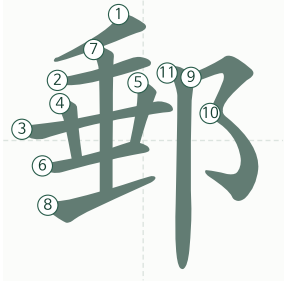
hanja.wordrow.kr/한자/書/

郵

뜻·음 우편 우

총 11획 · 부수 邑





hanja.wordrow.kr/한자/郵/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

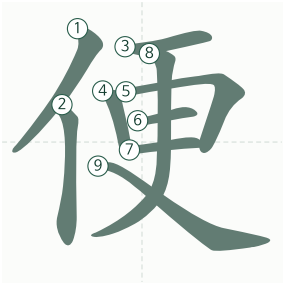
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

便

뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변

총 9획 · 부수 人





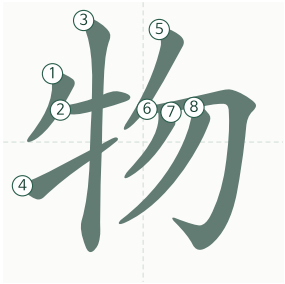
hanja.wordrow.kr/한자/便/

物

뜻·음 물건 물

총 8획 · 부수 牛





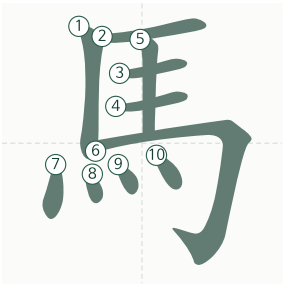
hanja.wordrow.kr/한자/物/

馬

뜻·음 말 마

총 10획 · 부수 馬



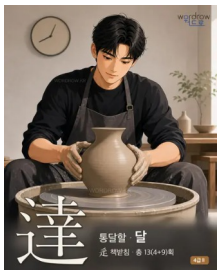


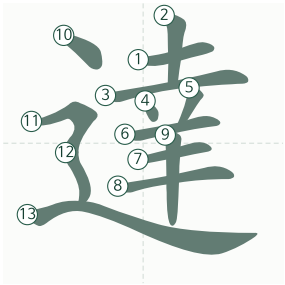
hanja.wordrow.kr/한자/馬/

達

뜻·음 통달할 달

총 13획 · 부수 辶





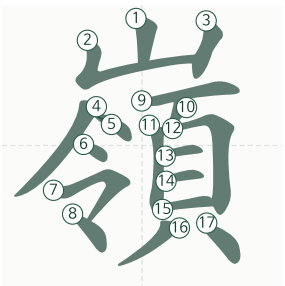
hanja.wordrow.kr/한자/達/

嶺

뜻·음 고개 령

총 17획 · 부수 山





hanja.wordrow.kr/한자/嶺/

每

뜻·음 매양 매

총 7획 · 부수 毋





hanja.wordrow.kr/한자/每/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 4 · 20자

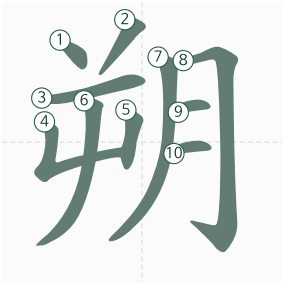
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

朔

뜻·음 초하루 삭

총 10획 · 부수 月





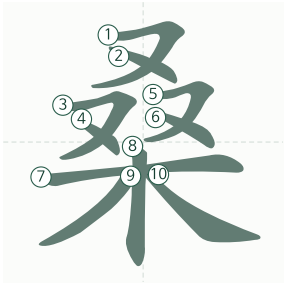
hanja.wordrow.kr/한자/朔/

桑

뜻·음 뽕나무 상

총 10획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/桑/

港

뜻·음 항구 항

총 12획 · 부수 水





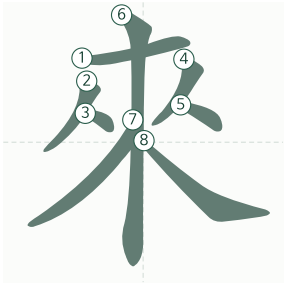
hanja.wordrow.kr/한자/港/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





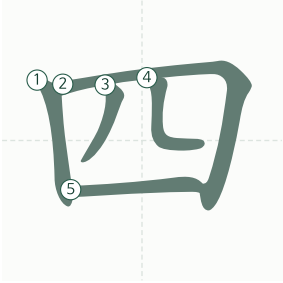
hanja.wordrow.kr/한자/來/

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





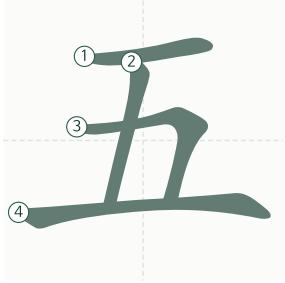
hanja.wordrow.kr/한자/四/

五

뜻·음 다섯 오

총 4획 · 부수 二





hanja.wordrow.kr/한자/五/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 20자

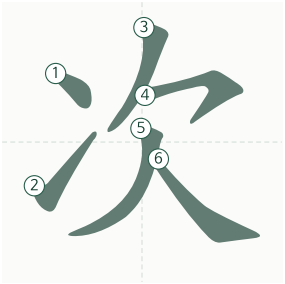
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

次

뜻·음 버금 차

총 6획 · 부수 欠





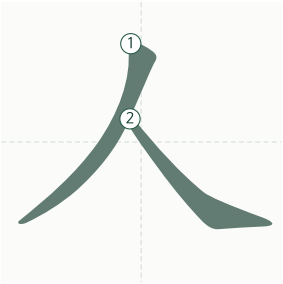
hanja.wordrow.kr/한자/次/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/人/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 疋.